

暗黒の金曜日と輝ける明日の世界 作：Monywa Aung Shin

聖書で語られる終末の姿か、これは。
訪れる夏は、紫外線を浴びせ、酸性雨を降らせ、
核の冬が進行し
地平線の彼方では、天盤のオゾン層が破壊され、
ぽっかりと空いた穴からは、
悪魔の羽ばたきが聞こえてくるようだ

陸地を飲み込む、高い津波は
激しい恨みと憎しみを巻き込んで襲い掛かる
強い地震の轟きと、激震、
至る所で、泣き叫ぶ声、悲鳴、騒音。
自然の惨禍には終わりがみえず
楽園の喪失を思わせる

日本に暮らすあなたへ
満開を迎えた淡い桜の花や
人に若さと、活力をもたらせる芸者の美
山頂が白銀の雪で一面覆われる、その尊く、端正な日本最高峰の富士の山は、
あなた方国民の象徴である

厳しく荒々しい自然の脅威に対し、
打ちひしがれ、力をなくす国民ではない
過去の悲惨な時代にあっても、絶望し、悲嘆にくれることはなく
正面から立ち向かい、窮地を脱してきた

日本の人々は、未来を見通す力とあわせて、
耐え忍ぶ力と勇気を兼ね備え
これから先、色鮮やかな新たな世界を思い描き、
築き上げていく人である

わたしたち世界各国からの、追悼の思いは、
悪夢のような原発事故の惨事から、
あなたを癒してくれるだろうか

「暗黒の金曜日」は、あなたの心に深く沈みこんでいることだろう
わたしたちは、その死と暗闇の中で、格闘し、立ち上がろうとしている
あなた方の価値観、道徳感、思いやりや誠実さに心からの敬意を表する